

10 ACTUALITÉS

# Pas de voie réservée sur l'autoroute Laurentienne

**TAÏEB MOALLA**  
Le Journal de Québec

Il n'y aura pas de voie réservée au transport en commun sur l'autoroute Laurentienne une fois élargie entre les boulevards Louis-XIV et de la Faune, a promis le ministre François Blais.

«On n'a pas besoin d'une voie réservée pour la partie nord de l'autoroute parce qu'il n'y a pas vraiment d'autobus», a fait savoir le ministre responsable de la Capitale-Nationale, jeudi, d'abord dans des entrevues au FM93 puis au *Journal*. L'autoroute 73 sera donc élargie vers le nord et vers le sud, entre les boulevards Louis-XIV et de la Faune, afin de rendre la circulation automobile plus fluide. Le projet coûtera entre 14 et 17 millions \$, prévoit le ministre.

M. Blais a dit avoir convaincu son collègue Jacques Daoust, ministre des

Transports (MTQ), de renoncer à réserver cette troisième voie au transport en commun. «C'est un dossier qui trainait. Il y avait un os sur la voie réservée que j'ai demandé de lever», a expliqué le ministre Blais au *Journal*. Ce dernier reconnaît s'être rendu aux arguments du maire de Québec.

**LABEAUME SATISFAIT**

À partir de Bordeaux, Régis Labeaume s'est dit «très heureux» de l'abandon de l'idée d'une voie réservée. Étrangement, il a ajouté que le projet d'élargissement qu'il a présenté au gouvernement «est à l'intérieur des limites de la Ville de Québec». Pourtant, l'autoroute appartient au ministère des Transports. Le maire a promis d'être plus explicite au retour de sa mission économique.

- Avec la collaboration de Régys Caron



PHOTO ANNIE Y. ROUSSEL

Wendake vibrera au rythme du pow-wow ce week-end.

## Le pow-wow bat son plein

La culture huronne-wendat célébrée à Québec

Wendake vibre au rythme du pow-wow durant tout le week-end. Les visiteurs auront la chance de voir des danses traditionnelles et même de déguster des spécialités maison comme de l'ours et du porc-épic!

**JEAN-FRANÇOIS MORISSETTE**  
Le Journal de Québec

Encore cette année, le pow-wow est une occasion unique de découvrir la culture huronne-wendat, qui se trouve à deux pas du centre-ville de Québec.

D'ailleurs, tout au long de la journée d'aujourd'hui et de celle de demain, un grand concours de chant et de danse traditionnelle est organisé.

De nouveaux lieux de célébration et un nouveau cercle de danse de la nation de Wendake seront inaugurés au cours du week-end. Ils ont été conceptualisés dans la plus pure des traditions amérindiennes.

Le pow-wow, c'est aussi plus de 40 artisans en arts visuels, spécialisés en vête-

ments traditionnels, qui seront sur place pour plaire à toute la clientèle familiale.

Cette année, des soirées de rencontres et d'échanges culturels ont été ajoutées à la programmation pour faciliter les discussions entre autochtones et non-autochtones.

**ACTIVITÉ CULINAIRE À L'HONNEUR**

Aujourd'hui, une conférence culinaire, intitulée *Les herbes boréales dans tous leurs états*, du chef du restaurant La Traite, Martin Gagné, doit aussi avoir lieu.

Une autre conférence, celle-ci portant sur les condiments forestiers, aura lieu demain.

Mais ce n'est pas tout. Des dégustations de gibier sont également au menu tout au long du week-end.

Les visiteurs les plus courageux pourront ainsi goûter à de la viande plutôt inusitée comme de l'ours et du porc-épic.

Le pow-wow se conclura demain par une grande danse traditionnelle.

**SPÉCIAL DE LA SEMAINE**

**INTRUDER 373W 2006 # 438867**  
SEULEMENT 61 000 KM • 3 EXTENSIONS

CONF. : 69 995\$ **Rabais de 12 000\$**

**Spécial 57 995\$**  
\* Prix sans échange

**600, chemin Olivier, St-Nicolas, Québec,**  
**418 836-2525**  
1 888 969-2525

FINANCIEMENT Desjardins DISPONIBLE SUR PLACE

HEURES D'OUVERTURE : Du lundi au vendredi de 8 h à 20 h, Samedi de 9 h à 16 h, Dimanche de 10 h à 16 h.

**vrstnicolas.com**

**La douleur neuropathique périphérique peut freiner votre élan**

Considérez : **Huile Topique NEURAGEN®**

**Éprouvé cliniquement**

Une étude clinique\* clé a démontré que 9 participants sur 10 ont éprouvé un soulagement significatif de la douleur en 30 minutes ou moins.

\*Titre d'étude clinique: The effect of NeuraGen PM on Neuropathic pain (A randomized, double-blind, placebo controlled clinical trial. BMC Complementary and Alternative Medicine 2010, 10:22)

**ÉProuvé cliniquement**

**nouvel emballage**

**NEURAGEN**

Disponible sans ordonnance chez :

- Jean Gauthier
- Pharmacie Plus
- Famiprix
- Accès à la Pharmacie
- Brunet
- uniprix

www.guy-singht.com

Thérapeutique Knight Inc. 376, avenue Victoria, bureau 220, Westmount, Québec H3Z 1C3